

IC040-1

本申請單共三聯

第一聯：由外匯指定單位留存備查

第二聯：轉匯銀行留存備查

第三聯：客戶結匯證明聯

(請憑本聯換取正式賣匯水單)

## 合作金庫銀行



TAIWAN COOPERATIVE BANK

## 匯出匯款申請書

Outward Remittance Application Form

受理單位編號：

申請日期：981211

申請人 (Applicant)	50 中英文全名：耕興股份有限公司 applicant's name <u>SPORTON INTERNATIONAL INC</u>		申請人簽章 (applicant's signature/seal)	  (申請人同意貴行匯出匯款約定書，編號：IC040-2)		
	地址及電話：汐止市新台五路一段106號6樓B棟 6F, No. 106, Hsin Tai Wu Rd., Sec.1, Hsi Chih, Taipei Hsien, Taiwan 221, R.O.C. TEL:26962468 address and telephone no					
	統一編號/居留證/護照/國籍：97491093 enterprise registration/resident I.D. card/passport no./nationality 客戶戶號：					
	出生年月日： date of birth					
受款人 (Remitee)	全名：FCC/ACV Beneficiary		匯款方式 (transfer method)	<input checked="" type="checkbox"/> 電匯 (T/T) <input type="checkbox"/> 信匯 (M/T) <input type="checkbox"/> 票匯 (BANK DRAFT) <input type="checkbox"/> 旅行支票 (T/C) <input type="checkbox"/> 現鈔 (CASH) <input type="checkbox"/> 外匯存款 (foreign exchange deposit) <input type="checkbox"/> 其他：_____ others		
	地址： addresstel:			繳款方式 (paid by means of)	<input type="checkbox"/> 以新台幣結購 _____ paid by NTD <input checked="" type="checkbox"/> 由外匯存款提出 _____ local foreign exchange deposit <input type="checkbox"/> 旅行支票 _____ traveler cheques <input type="checkbox"/> 外幣現鈔 _____ cash(in foreign currency) <input type="checkbox"/> 出口押匯、託收款 _____ export proceeds <input type="checkbox"/> 匯出匯款轉匯 _____ inward remittance <input type="checkbox"/> 其他：_____ others	
	59 帳號：27000001 account no.					
57 往來銀行及地址：account with inst. TREAS NYC						
70 附言 (details of payment): FCC Code 1[FCC ID]:WGK1PUWBHSTBG3 [FCC Code 2]:13EA837650						
匯款金額合計：USD1,395(全額) remittance amount						
匯款分類名稱及編號：19D (nature of remittance) <input type="checkbox"/> 131 商務支出 <input type="checkbox"/> 132 觀光支出 <input type="checkbox"/> 133 探親支出 <input type="checkbox"/> 510 贍家匯款 <input type="checkbox"/> 692 存入外存(如係於本國港口通關) <input type="checkbox"/> 700 已進口 <input type="checkbox"/> 未進口 之進口貨款勾選右欄)						
受款地區國別：美國 (destination of remittance)		國外受款人身分別 remitte's status <input type="checkbox"/> 政府 <input type="checkbox"/> 公營事業 <input type="checkbox"/> 民間 government government-owned enterprise others				
轉帳銀行(劃帳銀行)：						
		匯率 exchange rate @		折合新台幣金額 NT\$		
		手續費 handling fees		NT\$		
		郵電費 telex/mail fees		NT\$		

9O3110FR 東碩范家珍

## SENDING CONFIRMATION

DATE : 11-DEC-2009 FRI 09:08  
NAME :  
TEL :

```
PHONE           : 00213144184232
PAGES           : 1/1
START TIME      : 11-DEC 09:07
ELAPSED TIME    : 00' 23"
MODE            : ECM
RESULTS         : OK
```

FIRST PAGE OF RECENT DOCUMENT TRANSMITTED...

q=53 Fax

[illegible]

32A:付款日: 091211  
32A:金額: USD 1,395.00  
50:匯款人: /97491093  
SPORTON INTERNATIONAL INC  
6F NO.106 HSIN TAI WU RD SEC 1  
HSICHIH TAIPEI TAIWAN  
52:匯款行: TAIWAN COOPERATIVE BANK  
57:解款行: //FW021030004  
DEPARTMENT OF THE TREASURY  
NEW YORK NY  
59:受款人: /27000001  
FCC/ACV  
70:付款明細: FCC CODE 1 (FCC ID) WGK1PUWBHSTBG3  
(FCC CODE 2) 13EA837650  
71:費用明細: OUR  
72:附註: /NODEDUCT/